

نظری به روابط فرهنگی ایران باستان

با شرق و غرب

نوشته

شیرین بیانی (اسلامی)

(دکتر در تاریخ)

دانشیار تاریخ

(دانشیار دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تهران)

دوره ساسانی

هنگاهی که پس از سقوط سلسله اشکانی ساسانیان زمام امور را در دست گرفتند، رسالتی را که بعهدۀ اشکانیان گذاشته شده بود، بخود منتقل ساختند، و آن ایستادگی و هم‌افتدای از تهاجم روم بشرق از طرفی، و جلوگیری از حملات اقوام‌زد نژاد شرق بغرب، از طرفی دیگر بود، که همین مسئله سبب حفظ فرهنگها و تمدن‌های دو طرف از تهاجم یکدیگر بوده است؛ و این کاری بود، که همواره ایران از لحاظ موقع چغرا فیاضی خاص خود بر عهده داشت.

در این دوره دنیا همچنان بین دو قدرت ایران در شرق و روم در غرب

نقیم شده بود، و این دو برای بدست آوردن نفوذ با یکدیگر در نبرد بودند. ساسانیان در ابتدای کار با همان مسائلی مواجه گردیدند که اشکانیان مدت چهار قرن و نیم با آن دست پیجه نرم کرده بودند. روم و کوشان هردو با روی کار آمدن این سلسله مخالفت شدید اشتبند، و دلیل این مخالفت بسیار واضح است: اشکانیان که آخر عمر خود را در ضعف و مستی طی میکردند، بیشتر مورد قبول دو حکومت توسعه طلب همسایه بودند تادولت جوان و تازه نفس و قوی‌ای؛ چون ساسانیان که خطر جدید وجودی برای همسایگان محسوب میشدند، بخصوص که اینان بر عکس اشکانیان در ابتدا از پشتیبانی ملی نیز برخوردار بودند.

شاپور اول کار خود را از شرق آغاز کرد، و طی جنگهای حکومت کوشان را منقرض ساخت، و از آن پس کوشان یکی از ایالات تابع ایران محسوب گردید. شرح این فتح مهم در کتیبه‌ای که بر آتشگاه نقش‌رستم نقش گردیده، آمده است و از آن چنین معلوم میگردد که سپاه شاپور، دیشاور پایتخت زمستانی کوشانیان و سپس دره سند را فتح کرده، و سپس از هندو کش گذشته ایالت بلخ را متصرف شده و از آن پس با عبور از جیحون به سمرقند و قاشکند رسیده است.^{۷۵}

با وجود از بین رفتن حکومت کوشان گرفتاری ایران ساسانی در شرق خاتمه نیافت. بدین معنی که اقوام زردنزاد تازه نفس دیگری بنام هونهای از هم‌اکن اولیه خود واقع در دشتهای شمال روسیه بسمت جنوب رانده شده بودند، و در زمان شاپور جزو سپاهیان وی محسوب میشدند، و تابع حکومت‌هر کزی بودند، پس از وی حملات خود را بخراسان آغاز کردند و نواحی شمالی خراسان را تا گران متصرف شدند؛ و بخصوص قبایلی از آنان بنام کیداریان مزاحمت‌های شدیدی برای نواحی شمال شرقی ایران فراهم آوردند، و قسمتی از وقت وهم شاهان ساسانی پس از شاپور صرف از بین بردن آنان گردید.

سرانجام در اواسط حکومت ساسانیان، هپتالیت‌ها^{۷۶} یا هیاطله در شرق جای کوشانیان را گرفتند، و گرفتاری جدیدی برای ایران فراهم ساختند. این اقوام که از ایالت کانسوی چین^{۷۷} آمده بودند به طخارستان که بتازگی بوسیلهٔ سپاهیان ساسانی از شرکیداریان خلاصی یافته بود، هجوم آوردند. هپتالیتها در حدود سال ۵۰ میلادی بسرعت در شرق و شمال شرقی مملکت قدرت یافتند، و ساسانیان که در جبهه‌های غرب پاروم هشغول نبرد بودند دیگر توانائی آنرا نداشتند که جلوی این قوم جدید و تازه نفس را بگیرند.^{۷۸} در این زمان سلسلهٔ ساسانی دورهٔ بسیار بحرانی و خطرونا کی را در زندگی سیاسی خود میگذرانید. هیتوان گفت که ایران تقریباً دست نشاندهٔ هپتالیتها شده بود. ساسانیان هیبایستی باشان خراج پردازند، و شاهزادگان خود را بعنوان گروگان نزد ایشان فرستند. چنانکه پیروز ساسانی از جانب آنان بسلطنت رسید، وهم بددست آنان در جنگی کشته شد، و قباد فرزند وی نیز مدتی چون گروگان در دربار هپتالیتها میزیست.

پس از آنکه انوширوان زمام امور را در دست گرفت، و سلسلهٔ ساسانی تجدید قوائی کرد، وقدرت از دست رفته را باز یافت، هپتالیت‌ها بطور قطع شکست خوردن، و متصرفاتشان بین ایرانیان و ترکان آسیای مرکزی که بتدريج حکومتهای تشکیل داده، وقدرتنهای را در آسیا بوجود آورده بودند، تقسیم گردید، و سرحد شرقی ایران در رود جیحون تثبیت شد. از آن پس تا آخر عمر، ساسانیان در شرق با ترکان در تماس بودند.

ترکان حکومت خود را در اراضی واقع بین کوههای آلتائی و رود جیحون گسترش دادند، و بزودی خطی شدیدتر از هیاطله برای ایران بوجود آوردند. چنانکه انوширوان که با حکومت جدیدتر ک معاهدهٔ صلحی منعقد ساخته

76- Heptalites

77- Kân-Sû

بود، برای تشدید مراتب این صلح، دختر خاقان ترک بنام موکان خان^{۷۹} را بزندگانی گرفت، و هر هزار پسر اندوشهیر وان که پس از وی بسلطنت رسید، فرزند این زن ترک است.^{۸۰}

روابط ایران با روم را که یکی از مهمترین و قایع دوران ساسانیان را تشکیل می‌دهد، در جنگ‌های آنان باید جستجو کرد، که این جنگها از ابتدای روی کار آمدن این سلسله تا زمان سقوط آن ادامه داشت، ولی هیچگاه نتیجهٔ قطعی معلوم نگردید. زیرا گاهی فتح نصیب ایران، و زمانی از آن روم بود. در زمان شاپور اول، والرین^{۸۱} امپراطور روم طی جنگی عظیم اسیر گردید، و قدرت شاپور بحدی رسید که خود را «شاهنشاه مغرب و مشرق» خواند، یکی از سرداران پناهندۀ رومی را امپراطور روم ساخت، و قلمرو خویش را تاسوریه و دریای مدیترانه رسانید. بیاد بود این فتح دستوردادن تصویر والرین را که در زیر پای او بزانو افتاده، و امپراطور منصوب از طرف شاپور را که در پیش وی ایستاده، بطريق نقش بر جسته در پنج نقطه بر صخره‌های پارس حجت‌واری کنند.

شاپور امپراطور روم را با هفتاد هزار لژیونر رومی اسیر کرد، و آنان را با ایران فرستاد. این عدد در شهرهایی که خود آنان طبق طرح اردو گاههای رومی بنا کردند، استقر از یافتند. ایشان بعنوان متخصص، معمار، و مهندس، در کارهای عظیم مانند بنای پل‌ها، سدها، و راهها، با ایرانیان کمک کردند، و از خدمات آنان ایالت ثروتمند خوزستان فواید بسیار برد، که بعض از این آثار هنوز در زمان‌ها قابل استفاده است.^{۸۲}

بر عکس، زمانی هیرسد که رومیها بداخل ایران راه یافته‌اند، و اراضی

79- Mūkān-Khān

۸۰ - کریستنسن، ص ۳۱۷ - ۳۱۸

81- Valerien

۸۲ - ایران از آغاز قاسم، ص ۳۵۹

سرحدی را اشغال کرده‌اند، و حتی چندبار تیسفون در معرض خطر سقوط واقع شده است. در زمان نرسی (۳۵۳-۲۹۳ م.) شکست سختی نصیب ایران شد، و بحای رود فرات که مرز بین دو مملکت بود، دجله سرحد و امپراطوری مقرر گردید، و ایران اهتمازات فراوانی را ازدست داد. ولی در زمان خسروانوشیروان (۵۷۸-۵۳۱ م.) و اوایل سلطنت خسرو پرویز، ساسانیان بفتحات بسیاری نائل آمدند. بدین معنی که سراسر آسیای صغیر، و بدنیال آن سوریه، و بیت المقدس فتح گردید. سپاهیان ایران از غزه گذشتند، و مصر، و حبشه را متصرف شدند. هیچگاه شرق و غرب تا این حد بایکدیگر در تماس قرار نگرفته بودند. بخصوص که روم برای در دست داشتن راههای تجارتی شرق و چین با قوام آسیای هر کزی نیز در ارتباط بود. چون اغلب اتفاق میافتد که از طریق ایران جاده‌های این منطقه بر روی روم بسته میشد؛ ولی با وجود این تماسها و ارتباطات، فرهنگ و تمدن ساسانی یکی از اصولی‌ترین نمونه‌های آن در تاریخ ایران میباشد. زیرا شاهنشاهی این سرزمین به عهده سلسله‌ای گذاشته شده بود، که از اصولی‌ترین خاندانها بود، و از یکی از کهن‌ترین مراکز این سرزمین پیاخته بود، و خود را با وجود ۶۰۰ سالی که از تاریخ هخامنشیان میگذشت، وارث این امپراطوری میدانست. ساسانیان سلسله‌ای تأسیس کردند که هنگی بدین همی و فرهنگ و تمدنی بود که در سراسر تاریخ طولانی ایران کم نظیر است.

در زمانی که یونانیت پر سراسر ایران ریشه دو اندیده بود، پارس سرزمین ساسانیان در اصالت هم خود باقی‌هاند، و چون جزیره‌ای همچنان محفوظ بود. در این ناحیه زبان، دین، و آداب و رسوم، دست‌نخورده حفظ گردید، و از همان ابتدای حکومت، فرهنگ و تمدن این دوره که پایه‌های آن در زمان اشکانیان ریخته شده بود، بر همنای اصالت همی استوار گردید، و توائیست فرهنگی جهانی گردد. گیرشمن در این باره میگوید: «تمدن ساسانی تا اقیانوس اطلس پر توافق کن شد، و بصورت جریان جدید ایرانی- بودائی، به چین

رسید. ادیانی که از ایران برخاستند، و در اروپا، و افریقا با آنها مبارزه شد، در صحاری آسیای مرکزی نفوذ یافت».^{۸۳}

ایران همچنان چهار راه جهان و محل تلاقی افکار شرق و غرب، چون چین، هند، بین النهرین، یونان، روم، ومصر بوده است. فلسفه، حکمت، فجوم، ریاضی، طب، و خلاصه همه علوم و هنرهاي جهان که در اين سر زمين گردآورده بودند، سبب تحولات شگرف فرهنگي، و اختراعات و تكميل علوم زمان گردید. همین موضوع سبب ورود مذاهب مختلف چون بودائی و هسيحي، و سپس سبب ظهور اديان جديد، چون مانوي و مزد کي شد، که هر يك هوجданقلابي بزرگ، خواه فكري، و خواه سياسي و اقتصادي، در دوره خود بوده است.

در زمان تأسیس سلسله ساساني، فارس با وجود پرستش اهورامزدا، آئين آناهيتا را نيز همچنان محترم داشته بود، که خود خاندان ساساني نگهبان معبد آناهيتاي اصطخر، مهمترین معبد اين ربه النوع در ایران بوده اند، و به پشتيبانی و اتكاء همین قدرت روحانی پايه هاي حکومت خویش را مستحکم ساختند. ولی پراز چندی سرانجام دين رسمي، زردهشتی گردید، که بوسیله ساسانيان در نقاط مختلف جهان در شرق و غرب پراکنده شد. در آسیای صغیر و بین النهرین پر وان زردهشت فراوان بودند، و قباد ساساني ایپریان یا گرجیان را که عیسوی بودند، هجبور بقبول این دین کرد، و خلاصه تمام شاهان ساساني سعی در نفوذ دادن دین زردهشت در اهستان داشتند، که هر چند در اين منطقه پر وان فراوان داشت، ولی دین رسمي نبود.

گسترش اين آئين در شرق نيز از طریق روابط سیاسي، و بخصوص تجارتی صورت گرفت. زردهشتیان از طریق ماواراء النهر و سپس حوزه رود تاریم خود را به سعد رسانیدند، و در این منطقه نفوذ آئين زردهشت بسیار فراوان گردید، که سرانجام تو سط سعدیها به چین راه یافت. نفوذ این دین را در

حوزه رود تاریم بخصوص در قراشهر کنوی و قرا خواجہ کنوی در حدود سالهای ۳۸۶-۵۳۴ م. مشاهده میکنیم.^{۸۴}

مذهب زردشت در کتب چینی بنام «هسین-جیاو»^{۸۵} مضمبوط است، وها برای اولین بار در متون چینی، در کتاب «وئی-شو»، در ضمن تعریف از شهر سمرقند به این کلمه بر میخوریم. در همین متن آمده است که :

«(مردم ایران) خدای آتش، و خدای آسمان را پرستش میکنند....» در متنی دیگر بازدر این باره چنین هیبینیم: «هردم خدایان آسمان، وزمین و آفتاب و آب و آتش و ماه را پرستش میکنند. اهالی مغرب زمین (منظور همالک واقع در غرب چین است) که خدایان آتش و آسمان را میپرستند، همه برای زیارت به مملکت ساسانیان میآینند؛ و فرائض این مذهب را فرامیگیرند...»^{۸۶} در قرن ششم میلادی بقدرتی نفوذ زردشتی در چین شدت یافت که تادر بار چین نیز رسید. ابتدا همسر «هسوان-وو-تی»^{۸۷} خاقان چین (۵۰۰-۱۵۵ م) بنام «مینگ - تائی - هو»^{۸۸} بدین زردشت گرورد، و سپس امپراتوران سلسله «پی-چی»^{۸۹} (۵۵۰-۵۷۷ م) و سلسله «پی-چو»^{۹۰} (۵۵۶-۱۵۵ م) نیز پیرو این مذهب شدند.^{۹۱} در قرن هفتم میلادی، در دوره سلطنت سلسله تنگ، قدرت چین تا فلات پامیر رسیده بود، و روابط تجاری بین آسیای غربی و شرق دور رونق فراوان یافته، و تجارت بسیاری از مغرب فلات پامیر به چین میآمدند. حکومت تنگ، سیاست جلب بازار گنان خارجی را در پیش گرفته و پیروان

۸۴- کوایچی هاندا : مذاهب ایرانی در چین از خلال منابع چینی : ص ۲۹

85- Hsi'en-jiaw

۸۶- هسین - تنگ - شو : قسمت دوم . ج ۲۲۱ .

87- Hsuan-wu-ti

88- Ming-tai-hu

89- Pi-Ch'i

90- Pi-Chou

۹۱- آقای هاندا : «معرفی منابع چینی مربوط به ایران»

مذاهب بیگانه را در کار خود آزاد گذاشته بود. بدین ترتیب پیروان مذهب زردشت از آزادی کامل برخوردار بودند، و بتبیغ و ترویج دین خود و ساختن آتشکده ها میپرداختند. در سال ۶۲۱ در شهر «چنگ-آن» ۹۶ (سی-آن کنونی) آتشکده ای تأسیس شد، و در همان سال شغل ریاست آتشکده نیز بوجود آمد که از آن پس بdest یکی از زردوشیان ایرانی نژاد سپرده میشد.

در سال ۶۷۳ م. که فیروز ساسانی و پسرش نرسه بدربار تنگ پناهنده شدند، سبب رونق بیش از پیش این آئین در چین گردیدند، بطوریکه چهار سال پس از آن تاریخ بنابخواسته فیروز در همان شهر آتشکده دیگری نیز دایر شد. بطور کلی چهار آتشکده مهم در این شهر وجود داشته است. این دوره اوج رونق و قدرت دین زردشت در چین محسوب میشود. سرانجام در نیمة دوم قرن نهم میلادی که در چین به پیروی از سیاستی خاص، نسبت بمذاهب بیگانه روش خشنی اتخاذ گردید، دین زردشت نیز از این امر مستثنی نماند، و با ویران شدن مراکز و پراکنده شدن پیروان آن لطمہ شدیدی باین دین وارد آمد.^{۹۳}

از پدیدههای فکری مهم این دوره ظهور مذهب مانی است که هم از افکار شرق و غرب متاثر بوده، وهم بشدت در شرق و غرب تأثیر گذاشته است. مانی از بابل پیا خاست که مسلماً افکار بین النهرينی در او بسی تماشی نبوده است. گذشته از آن اثراتی شدید از مذاهب بودائی، عیسیوی، و زردشتی در دین او میباشیم. در مانویت بنویعی تثلیث بر میخوریم که در «پدر عظمت، انسان اول، و مادر زندگانی» خلاصه میشود، و میتوان آنرا تشبیه به «اب و این، و روح القدس» عیسیویان کرد. همچنین در قسمتهای مختلف کتب مانی، قطعاتی از انجیل نقل شده است. شاید بتوان گفت که عقیده به تناسخ را مانی از

92- Ch'ang-an

۹۳ - آقای هاندا: مذاهب ایرانی در چین: ص ۳۰، ۳۱

هندیان بودائی گرفته باشد. ^{۹۴} مبنای دین وی که بردو اصل نور و ظلمت، و خیر و شر است، از زردشتی گرفته شده است.

همین موضوع یعنی در برداشتن افکار عیسوی، زردشتی، و بودائی، توجه شاپور اول را باین دین معطوف داشت. آنرا پذیرفت و جنبه رسمی بدان پخشید. زیرا امپراتوری ساسانی تازه تشکیل شده بود. اقوام و ملل گوناگون شرق و غرب تحت تسلط یک قدرت واحد در آمده بودند، و حکومت علاوه بر قدرت مادی احتیاج به نیرو و قدرتی روحانی داشت. تازه طریق معنوی نیز بتواند بر سراسر امپراتوری هسلط گردد، و ملل گوناگون را تحت سلطه آورد. دین هانی این خواسته را عملی میساخت، واز اینسو، واز لحاظ سیاسی مورد توجه فراوان واقع شد. ولی چون دینی بسیار قوی و مستحکم بود، با وجود اینکه بعدها در اثر ممانعت شدید روحانیان زردشتی و نفوذ فراوان ایشان در سیاست و جامعه، هائی کشته شد، و پیروانش پراکنده گردیدند، این دین در سراسر دنیا ای آن زمان از چین گرفته تا افریقا منتشر گردید، وائز فرهنگی عمیقی در جهان بر جای نهاد.

چگونگی پراکندگی هانویان چینیان بود که عده‌ای به مشرق هم‌هاجرت گردند، و دسته‌ای از آن میان در چین، و دسته‌ای در سغد و سرزمین ایغورها مسکن گرفتند، و سرانجام هانویان شرقی بتدریج ارتباط خود را با همکیشان غربی قطع کردند، و فرقه مستقلی تشکیل دادند.

در منابع چینی میبایم که در حدود ۶۹۴ میلادی این مذهب به چین راه یافت، و روحانیان این آئین شروع بترویج و تبلیغ سریع گردند، و کتب مقدس خود را به چینی ترجمه نمودند، و سرانجام موفق شدند تعداد بسیاری از چینی‌ها را بدهی خود در آورند. رونق دین هائی قاسال ۷۳۲ میلادی همچنان در این سرزمین مشاهده میشود، ولی در این سال ششمین امپراتور سلسۀ

تنگ، فرهانی صادر کرد همین براینکه چینی‌ها مذهب‌مانی را ترک گویند. در این فرمان به بیگانگان اجازه داده شده بود که در دین خود باقی بمانند. لازم بتذکر است که در این دوره چنانکه در مبحث دین زرده شد، باپیش گرفتن سیاستی جدید، باهمه ادیان خارجی که درسابق از آزادی کامل برخوردار بودند، مخالفتی شدید آغاز گردید، که مسلمان دین‌مانی نیز از این ۹۵ اهر مستثنی نماند.

اقوام ایغوری ترک‌نژاد ساکن آسیای مرکزی که در قرن هشتم میلادی سلطنتی بزرگ تشکیل داده بودند، باین دین گرویدند. چگونگی رسمی شدن مانویت در این سرزمین چنین بود که بین سالهای ۷۶۳ و ۷۶۶ میلادی، یکی از خاقانهای ایغور دین‌مانی را پذیرفت و بدنبال آن بزودی این آئین در سراسر هملکت رسمیت یافت؛ پس از آنکه در جریانات سیاسی نیمه قرن هشتم، ایغوریها به چین کمک نظامی کردند، نفوذ فرهنگی ایشان و درنتیجه نفوذ دین‌مانی در چین بیش از پیش افزون شد و در اوخر این قرن بنا بخواسته ایغورها در بعضی نقاط چین معابد مانوی تأسیس گردید.

پس از انفراض حکومت ایغور در مغولستان (۸۴۰م) مذهب‌مانی پشتیبان بزرگ خود را در چین ازدست داد، و با ضربتی که از سلسله تنگ با آن وارد آمد و ذکر شد، اعتبار سابقه خود را از دست داد، ولی کاملاً از بین فرت، بطوریکه در کتاب «منشو»^{۹۶} که متعلق به اوخر قرن ۱۶ میلادی است، از ۹۸ معبدي مانوي در شهر چوان-چو^{۹۷} ذکری رفته است.

پراکندگی مانویان در شرق، سبب نشر تمدن و فرهنگ ساسانی در این منطقه وسیع گردید. تصاویر مانوی که در تورفان، و سایر نواحی ترکستان شرقی

۹۵ - مذاهب ایرانی در چین : ص ۴۵

96. Men-shu

97. Chuan-chu

۹۸ - مذاهب ایرانی در چین : ص ۳۶

بدست آمده، شخص را بیاد مینیاتور سازی ایران بعد از اسلام می‌اندازد، و حاکی از آنست که این هنر در ایران بسیار قدیم رایج بوده، و ظاهر آنرا مانویان از سرزمین ساسانیان بترکستان منتقل کرده‌اند، و بتدریج در آنجا توسعه یافته است.^{۹۹} زمانیکه پس از در حدود ۶۰۰ سال مغولها به ایران حمله کردند، و تمدن آسیای مرکزی و شرق دور را با خود باین سرزمین آوردند، در لابلای آن هنوز نفوذ هنری ساسانی مشاهده می‌گردید، که بار دیگر بموطن اصلی خود باز گشته بود. دین مانی در سراسر آسیای صغیر، و روم نفوذ یافت. در فرنهای نهم و دهم میلادی به تراکیه^{۱۰۰} واقع در شمال یونان رسید، و در آرمنستان نیز پیروان فراوان یافت. این آئین بوسیله روابط تجاری بجنوب فرانسه راه پیدا کرد، و موجب پیدایش فرقه مقتدر کاتار^{۱۰۱} گردید، که کلیسای کاتولیک بمخالفت شدید با آن بسرخاست، و مدت بیست سال بلسوای عجیبی در ناحیه بزیه و کرسون^{۱۰۲} بوجود آمد. این منطقه از جهت اختلافات مذهبی چنان آسیبی دید که سه قرن بطول انجمامید تا خرابیهای آن هرمت گردد.^{۱۰۳}

دین مانی از راه سوریه و مصر در افریقا شمالی نفوذ کرد، و در آنجایی کی از روحانیون بزرگ و مبلغین دین مسیح بنام اگوستن قدیس^{۱۰۴} بدین آئین گروید، و مدت ۹ سال با آن وفادار ماند. مانویت در بین اعراب سرحدات غربی ایران نیز رسوخ یافت، و گذشته از آن مانی خود به هند هسافرت کرد و افکار خویش را در این سرزمین نیز نشر داد. بدین قریب اغراق نگفته‌ایم اگر ادعا کنیم که مانویت سراسر دنیا متمدن زمان را مسخر نموده بوده است. مزدک پیغمبر دیگری بود که در زمان ساسانیان ظهر کرد، واولین فکر کمونیستی جهان توسط وی عنوان گردید، که اشتراك در مال، زمین، و زن

۹۹- کریستنسن، ص ۲۲۵ و ۲۳۰

100. Thrace

101- Cathar

102- Carcassonne و Bezier

104. Saint Augustin

۱۰۳- ایران از آغاز تاسلام، ص ۴۱۷

اساس کار اورا تشکیل میداد. این دین عکس العمل شدیدی بود در برابر نفوذ بی‌حدرو حانیان زردشتی، اختلافات طبقاتی، مشکلات اقتصادی و مسائل مختلف جامعه آن روز ایران که بصورت انقلابی بزرگ، نظام اجتماعی ساسانیان را در هم ریخت. دین مزدک نیز مسلماً از افکار شرق و غرب چون بودائی، و مسیحی درجهٔ اخلاقی آن متأثر بوده است.

آئین مزد ک بخصوص در شرق رخنه‌ای شدیدیافت، و نیم قرن بعد از ظهور پیغمبر، در حکومت ترکان هاوراء التهر انقلاباتی بپا کرد. پسر خاقان بزرگ حامی فقرا و محروم‌انش، و بخارا را تصرف کرد، ولی دیری نپائید که این عصیان سر کوب شد. از طرف دیگر در حدود قرن هشتم میلادی برادر شاه خوارزم را بمصیان واداشت، که این شورش نیز بزودی سر کوب شد.^{۱۰۵}

از آنجه که تابحال گفته شده‌یتوان چنین دریافت که ایران ساسانی از لحاظ فکری نیز بین دو نیروی شرق و غرب محاصره شده بود. دین بودائی در شرق و دین مسیحی در غرب، که هر یک گذشته از زندگی فکری، چنان‌که گفته شد، در سیاست این دوره نیز بسیار هؤلر بوده است. دین بودائی که سراسر شرق را فرا گرفته بود، بخصوص از زمانیکه کوشان تابعیت ایران را پذیرفت، در این سرزمین راه یافت. دین بودا گذشته‌ای‌یکه غیر مستقیم در افکار مذهبی زمان رسوخ یافت. پیروان فراوانی نیز در ایران بدست آورد، و اقلیت مهمی در ایالات شرقی تشکیل داد. در این منطقه معابده‌های ساخته شد، و راهبان بودائی برای تبلیغ، و نگاهداری معابد با این سرزمین روی آوردند. ولی از طرفی پس از تماس یافتن دین بودائی با آئین مزدیسن، از این دین الهاماتی گرفت، چنان‌که اصل تبلیغ را پذیرفت، و عده‌ای از دانشمندان معتقدند که در هترایای^{۱۰۶} بودائی اثر هیترای مزدیسن نهفته است.^{۱۰۷}

۱۰۵ - ایران از آغاز تاسلام ، ص ۳۶۳

هسیحیت در ایران ساسانی یکی از مهمترین مسائل سیاسی، و اجتماعی زمان را تشکیل میدهد. روم، و ایران مدت ۸۰ سال با یکدیگر در تماس بودند، و پس از ظهرور مسیح، هسیحیت از همین طریق، و در اثر همین تماس در ایران رسونخ یافت، و پیروان فراوان گرد آورد. تا زمانی که دین عیسوی مذهب رسمی امپراتوری روم نشده بود، عیسویان ایران در آرامش بسر میبردند، ولی چون کنستانتین کبیر باین دین گروید، وضع تغییر کرد. رومیان سعی بسیار داشتند که از طریق مذهبی سیاست خود را در ایران نفوذ دهند، و هنگامی که ارمنستان دین مسیح را بر سمت شناخت، بزرگترین هو قیمت را در این راه بدمست آوردند.

هنگامی که مصالح شاهان ساسانی ایجاب میکرد برای نزدیکی با روم، عیسویان ایران را آزاد می گذاشتند، و کلیساها و صوامع جدید ساخته میشد. ولی زمانی که بعکس روابط دو مملکت خصم‌انه میشد، به آزار و اذیت آنان میپرداختند، و مسلمان روحانیان زردشی در این امر دخالت فراوان داشتند. چنانکه مثلا در زمان شاپور دوم که دوره جنگهای شدید ایران و روم است، عیسویان هورد اذیت و آزار بسیار قرار گرفتند، ولی زمان بهرام پنجم که بین ایران و روم صلحی برقرار شد، ایران بایشان آزادی مذهبی پخشید، وزرتشیان مقیم بیزانس نیز مقابلا آزادی یافتند. در اوایل کار، فرقه‌های مختلف عیسوی این مملکت در نزاع با یکدیگر بسر میبردند، ولی در زمان بهرام پنجم (۴۳۸-۲۲۴ م.) فرقه عیسوی ایران یعنی فرقه «نسطوری» از کلیسای روم (فرقه یعقوبی) جدا شد، و در مورد هسیحیت ایران باب تازه‌ای گشوده شد. بدین معنی که ایران توانسته بود بین هسیحیان ساکن این مملکت، و روم تفرقه اندازد.

یکی از هرائز مهم هسیحیت شهر ادسا، واقع در جنوب شرقی تر کیه امروزی میباشد، که به اورفه معروف است، و در اوخر قرن دوم میلادی مرکز فرهنگی هسیحیت شرق گردید. در قرن پنجم میلادی بدنبال اغتشاشات مذهبی، هسیحیان

سریانی زبان نیز بدودسته نسطوری، و یعقوبی تقسیم شدند، و دسته نسطوریان یا سریانیان شرقی زیرنفوذ ایرانیان، و یعقوبی‌ها تحت نفوذ دولت روم قرار گرفتند. در نتیجه، نسطوریان ازادسا اخراج شدند و به نصیبین رفتند، و دست بفعالیت شدید دینی زدند. چنانکه دامنه این فعالیت بقدرتی وسعت گرفت که آئین نسطوری و در نتیجه نفوذ زبان سریانی از طریق ایران تا جنوب هند، و چین و قسمتی از ترکستان کشیده شد.^{۱۰۸}

نسطوریان تحت حمایت شاهان ساسانی، مقر پاترپارک خود را در شهر نیسخون دائر کردند، و در زمان خسرو اول (۵۷۸-۵۳۱ م.) به شهرهای هرات و سمرقند نیز اسقف‌هائی فرستاده‌اند، و صوامعی تأسیس کرده‌اند.

سرانجام مشاهده میکنیم که مسیحیت از ایران و از طریق شمال شرقی هملکت در سال ۶۳۵ م. توسط شخصی بنام آ - لو - پن^{۱۰۹} که کاملاً مشخص نیست ایرانی و یا سریانی بوده، به چین راه یافته، و ابتدا در این سرزمین بنام «مذهب ایرانی» خوانده شده است. این شخص از امپراطور سلسله تنگ اجازه تبلیغ آئین نسطوری را گرفت، و در سال ۶۴۰ م. در شهر «چنگ - آن» بستان امپراطور کلیساي نسطوری بنا گردید. کتاب مقدس مسیح به چینی ترجمه شد، و از آن پس تعداد بسیاری از چینیها باین فرقه گرویدند. کتاب مقدس در چین بربان پهلوی نیز ترجمه شد که امروزه تعدادی از این متون بدست آمده است؛ و بطور کلی در کتاب مقدس که در چین مورد استفاده بود، کلمات پهلوی یافت می‌شده و اسماء روزهای که نسطوریان در این سرزمین بکار میبرده‌اند، پهلوی بوده است. گذشته از آن کشیشان این فرقه در چین ازدواج

۱۰۸ - مقاله آقای دکتر زریاب خوئی تحت عنوان : «اهمیت دوره ساسانیان در تاریخ ایران و اهمیت منابع یونانی، لاتینی، و سریانی برای این دوره ». کتاب مجموعه سخنرانیهای عمومی دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تهران، سالهای ۱۳۴۷-۱۳۴۸، ص ۸۷.

میکردند، که شاید دلیل آن نفوذ مذهب زردشت در نزد نسطوریان بوده باشد. فرقه نسطوری پس از چندی نام «مذهب ایرانی» را در چین از دست داد، و نام «مذهب رومی» گرفت، و در حدود سال ۵۸۴ م. هائند تمام مذاهب بیگانه این دوره هورد آزار و اذیت قرار گرفت، پیروانش پراکنده شدند، و بتدریج نفوذ خود را از دست داد.^{۱۱۰}

دین یهود نیز همچنان مانند گذشته اقلیت مهمی را تشکیل میداد، ولی گاهی اتفاق میافتد که یهودیان تحت فشار قرار میگرفتند، و بیاد آزادی زمان اشکانیان حسرت میخوردند. چنان‌که مثلاً شاپور اول چندان روی خوشی با آنان نشان نمیداد، و اصولاً در دوره اول عهد ساسانی، گاهی فراحتی‌هایی برای آنان فراهم میگردید، ولی از آن پس یهودیان تحت حمایت شاهان ساسانی در صلح و آرامش میزیستند، و دارای اهمیت سیاسی چندانی نبودند. بیزد گرد نسبت بایشان رفتاری خوش و ملایم داشت و حتی خود دارای زنی یهودی بود. یکی دیگر از ادواری که برای یهودیان خوش آیند نبود، زمان پیروز است، که هورد آزار و قتل و غارت قرار گرفتند، بخصوص در شهر اصفهان که مسکن جماعت کثیری از آنان بوده است.^{۱۱۱}

گذشته از ادیان هد کور میباشیستی بدین برهمانی نیز اشاره‌ای کنیم، که بعلت تماس نزدیک بین ایران و هند دارای پیروانی بوده است.

در هنر و ادبیات و علوم این دوره نفوذ هنرها ایالات تابع در شرق یکدیگر مشاهده میکنیم. امپراتوری ساسانی از هنرها ایالات تابع در شرق و غرب برای ساختن هنر خود استفاده های فراوانی برده است، هنتها بیچزمانی را در تاریخ ایران نمی‌یابیم که تا این حد هنر برمبنای اصالت ملی بناسده باشد، و تا این حد شکفتگی و عظمت یافته باشد. بطوریکه پرتو آن از یک

۱۱۰ - آقای هاندا : مذاهب ایرانی در چین : ص ۳۷، ۳۸.

۱۱۱ - کریستنسن : ص ۲۹۰، ۲۹۶، ۲۹۷.

طرف تاچین، و از طرف دیگر تا اقیانوس اطلس گسترش یافت، و حتی هنر قرون وسطای غرب ملهم از آن گردید. در روم، و فرانسه، و ممالک اروپای مرکزی، نمونه‌های این نفوذ هنری را مشاهده می‌کنیم. مثلاً هنر نقاشی ساسانی الهام-بخش نقاشان آسیای مرکزی، و نساجان مصری و بیزانسی گردید.

ایران ساسانی مرکز تلاقی افکار شرق و غرب بوده است، و بخصوص شاهان این سلسله توجه خاصی بترجمة آثار دانشمندان و ادبای یونانی، لاتینی، و هندی داشته‌اند. در نقل و انتقال افکار بین ایران و غرب مراکزی که در سرحدات هملکت واقع بوده‌اند، سهم بسیاری داشته‌اند، که سهم بیشتر از آن دانشمندان سریانی است که گنجینه‌های فرهنگی شرق و غرب را بزبان سریانی ترجمه کرده‌اند، و بعلوم و ادبیات یونانی و شرقی توجه بسیار داشته‌اند. یک نفر عیسوی قسمتی از منطق ارسطو را بزبان سریانی ترجمه کرده بود؛ و آنرا برای خسرو انوشیروان هیخواند، و در زمان اردشیر بابکان به سقراط و افلاطون توجه بسیاری شده‌است. بطور کلی ادبیات، و حکمت، و فلسفه یونان در ایران و از این راه بشرق راه یافتد. در زمان خسرو انوشیروان فرهنگ یونانی حیاتی تازه یافت، و فیلسوفان یونانی که در موطن خود مورد آزار دستگاه حکومت قرار گرفته بودند، به تیسفون آمدند، و بوسیله ایشان افکار غرب و افکاری که از هند و بین‌النهرین آمده بود در هم آمیخت، و افکار روش‌فکران ایرانی را بازتر کردو شخصیت‌هائی چون بزرگ‌ویه را پرورانید. این دانشمندان که افکار فلسفی افلاطونی جدیدرا با خود بایران آورده‌اند، تأثیر بسیاری در شرق از خود بر جای گذاشتند. سرپرستی انوشیروان از آنان و تأسیس مدرسه بزرگ طب جندی شاپور، و ترجمه‌های متعددی که از یونانی و سانسکریت بزبان پهلوی و بفرمان وی تهیه شد، همه سبب گردید که حتی در مغرب زمین نیز معتقد شدند که یکی از شاگردان افلاطون بر اورنگ‌شاهی ایران تکیه‌زده است.^{۱۱۲}

آثار مورخین یونانی، ولاطینی هانند آثار پرو کوپیوس^{۱۱۳} و آمین-مارسلن^{۱۱۴} پر است از مطالب راجع بایران و ایرانیان، واژ این و خودبزرگترین و مهمترین منابع ومدارک ما را برای این دوره تشکیل داده اند. در قرن ششم میلادی که نسطوریان از روم طرد شدند، و بایران آمدند، بتشکیل مدارسی پرداختند، که بخصوص تدریس طب در آنها رواج داشت.

همچنانکه گفته شد، یکی از مهمترین مدارس دنیا در جندی شاپور تأسیس گردید، که در آن طب ایرانی باطن یونانی، و هندی در هم آمیخت، و کتابهای جالینوس تدریس میشد، و خلاصه مهمترین مرکز اشاعه علم طب بشمار میرفت. فرهنگ هندی نیز همگام با علوم این سر زمین به ایران راه یافت و کتبی چون کلیله و دمنه از هند بایران آورد شد، و شطرنج را ایرانیان از هندیان آموختند.

مهمنترین روابط ایران با چین در دوره باستان را در زمان ساسانیان باید جستجو کرد، که هر یک از طرفین با بسط و گسترش حوزه قلمرو خود بیش از پیش بیکدیگر نزدیک شدند، و حکومتها و اقوام سرراه بهترین زمینه را برای ایجاد روابط نزدیک بین دو طرف بوجود آوردند. بزرگترین عامل این ارتباط مسائل اقتصادی در آن زمان بود که چین و ایران با تشویق تجارت داخلی و خارجی و ایجاد تسهیلاتی برای تجارت‌های بین‌المللی و ترمیم و امن کردن راهها بیش از پیش بتوسعه آن همت می‌گماشتند، و روم نیز که می‌باشد از طریق ایران هالات تجاره‌های خود را به چین برساند، و کالاهای مورد لزوم چینی را دریافت دارد در تجارت بین‌المللی سهم عمده‌ای داشته است.

بدین ترتیب ایران در این دوره هم نقش واسطه را در تجارت‌های بین‌المللی ایفا می‌کرده، و هم بطور مستقیم خود وارد عمل بوده است. چنانکه بعنوان مثال ابریشم که یکی از عمده‌ترین کالاهای تجارتی زمان را تشکیل میداد،

113- Procopius

114- Amien Marcellin

ابتدا منحصراً در چین تولید میشد، که از طریق ایران به روم میرسید، و خود ایران نیز یکی از مهمترین خریداران ابربیشم چین بود که بعدها با تقلید از صنایع ابربیشم چینی جزء مهمترین تهیه کنندگان و صادر کنندگان پارچه های ابربیشمی و صنایع نساجی گردید.

بدین ترتیب مشاهده میشود که ابتدا تجارت باب هراوده را بین طرفین گشود، و سپس بدنبال آن روابط سیاسی و درنتیجه روابط فرهنگی ایجاد گردید، و بتدریج بسط و گسترش یافت.

از ابتدای کار ساسانیان تا انقراض این سلسله مطالب متون متعدد چینی بطور متواتی وجود روابط اقتصادی و سیاسی و فرهنگی و تمدنی را بین دو طرف ثابت و محرز میسازد، و همچنین کشف سکه های از شاپور دوم (۳۱۰-۳۷۹ م) اردشیر دوم (۳۸۳-۳۷۹) و شاپور سوم (۳۸۷-۳۸۳) در تورفان مؤید همین مسئله است.^{۱۱۵}

در این متون مضبوط است که در اواسط قرن پنجم میلادی در حدود ده هیئت سیاسی از ایران به چین رفت، و یک بار نیز هیئتی چینی بدر بسیار ساسانی فرستاده شده است. در عهد قباد ساسانی (۴۸۸-۵۳۱) که به چینی «کو-هو-تو»^{۱۱۶} خوانده میشده، در رأس هیئتی سفيری به این سرزمین وارد شده، و پیامی با خود آورده است، بدین هضمون: «پادشاه هملکت بزرگ، پسر خداوند است. امیدواریم که ایالتی که آفتاب طلوع میکند، همیشه متعلق به امپراطور چین باشد. «کو-هو-تو» پادشاه پو-سو^{۱۱۷} میلیونها کرنش و نیاز میکند». امپراطور این پیام را با کمال هیل پذیرفتند.^{۱۱۸}

۱۱۵- آقای هاندا: مذاهب ایرانی در چین.

116- Ku-ho-to

۱۱۷- Po-Ssu، چینی ها بملکت ساسانی پوسسو - میگفتند، که آوانویس چینی پارس میباشد.

۱۱۸- نقل از کتاب وی - شو جلد ۱۱۲ از رساله «معرفی منابع چینی مربوط به ایران باستان»

در مورد روابط سیاسی باید به پناهندگی پیروز و پسرش نرسه بدر بار قنگ^{۱۱۹} نیز در سال ۶۷۳م. اشاره کنیم، که توقف وی در چین در نقل و انتقالات فرهنگی بسیار مؤثر بوده است.^{۱۲۰}

سرانجام آخرین شاهنشاه ساسانی، یزد گرده سوم، در زمان سلطنت خود سفیری به چین فرستاد، و گربه‌ای بخاقان هدیه کرد، که مورد توجه بسیار واقع شد. فرار یزد گرد به مواراء النهر و انقراض دولت ساسانی در تاریخ چینی بطور مفصل مضبوط است. پس از اضمحلال این سلسله وهجوم اعراب بایران تعداد بسیاری از ایرانیان زردشتی به چین پناهنده شدند، و با زمینه‌ای که قبل روحانیان زردشتی در این سرزمین فسراهم ساخته بودند، هناظق امنی برای سکنی گرفتن در آنجاییافتند، و در مبادرات فرهنگی بسیار مؤثر واقع شدند. نتیجه این روابط در گسترش و ترویج مذاهب ایرانی چون زردشتی و مانوی در چین که در مبحثی جداگانه بحث آن رفت، مشاهده گردید. زبان پهلوی از طریق مذاهب ایرانی و روابط بازرگانی به چین راه یافت، که مؤید آن کشف کتبه‌ای باین خط و زبان در شهر «سی-آن» می‌باشد، بدین مضمون: «این انوشه روان شاهزاده خانم ماسیس دختر افشه روان سردار «سی زین سی»^{۱۲۱} از خاندان «سورن» ...»^{۱۲۲}

همترین تواریخ چینی از قرن اول قبل از میلاد که دوره حکومت اشکانی را در بر می‌گیرد تا آخر حکومت ساسانیان بطور متواالی و مفصل مطالب مهمی راجع بایران داردند، که خواه مؤلفین این تواریخ خود بایران سفر کرده‌اند، و مشاهدات خویش را نقل کرده‌اند، و خواه از آنچه که در چین از ایران و مهاجرین و پناهندگان و هیئت‌های سیاسی دریافته‌اند نگاشته‌اند.

119- t'ang

۱۲۰ - رک: مبحث منوط بدین زردشت.

121- Si-zin-si

۱۲۲ - «معرفی منابع چینی مر بوط به ایران باستان».

همترین متون برای دوره اشکانی و ساسانی بترتیب تاریخ ندوین عبارتند از: شی-چی (۱۴۵-۸۸۶ قم) هان - شو (۳۳-۹۶ م) سان - کوو-چیه (۲۳۳-۲۹۷ م) هو-هان - شو (۳۹۸-۴۴۵ م) وی - شو (۵۰۶-۵۷۲ م) سوی - شو (۵۸۰-۶۴۳ م) چیو-تنگ - شو (۸۸۷-۹۴۶ م) وو - ینگ - هسیو (۱۰۷۲-۱۰۰۷ م) و تواریخ و متون متعدد دیگر.

مسلمان برای تحقیق در تاریخ و فرهنگ دوره ساسانی، این منابع در درجه اول اهمیت قرار دارند، که متأسفانه تا بحال در ایران توجهی با آنها نشده، و امیداست که در آینده مورد بررسی واستفاده کامل قرار گیرد.^{۱۲۴}

در اینجا عنوان نمونه قسمتی از مطالب یکی از متون مورد بحث را راجع به ایران ساسانی نقل می‌کنیم^{۱۲۵}: «پایتخت پو-سو، شهر قلعه‌دار سو-لی^{۱۲۶} است. این شهر ده لی^{۱۲۷} مربع و بیش از صدهزار خانوار سکنه دارد. نهری از شمال به جنوب از میان شهر می‌گذرد. خاک مملکت مسطح، و طلا و نقره و توپیا و هرجان و کهربا و عقیق بعمل می‌آورد، و همچنین هرواریدهای بزرگ و شیشه‌های شفاف و تیره، و بلور و زمرد والماس و منجوق قرمز و فولاد و مس و شنگرف و جیوه، و چندین نوع هنسوچات ابریشمی و پنبه‌ای، قالی و قالیچه

123- San-hu'u-w-chi'é, Han-shu , Shi-chi . Sui-shu, wi-shu, Hu-han-shu, Chi'u-Tang-shu, Wu-yeng-hsiu.

۱۲۴- کتابی بنام «مجموعه منابع تاریخ روابط چین و مغرب زمین» در این موجود است، که مشتمل بر شش جلد می‌باشد. جلد چهارم آن تحت عنوان «روابط چین و ایران در دوران باستان» در دسترس است، که مطالب گوناگون مربوط باین دوره از تاریخ ایران، از کتب معتبر چینی در آن گردآوری شده است. جای آن دارد که روزی این الترمه و پرازش بفارسی یا زبانهای دیگر دنیا ترجمه شود، و مورد استفاده پژوهندگان این دوره از تاریخ قرار گیرد.

۱۲۵- رساله «معرفی منابع چینی مربوط به ایران باستان»

Su-Li - ۱۲۶ منظور سلوکیه است

Li - ۱۲۷ هر لی برابر با ۴۳۴ متر است.

و تاخته و چرم گوزن قرمز، و کندر وزعفران و سایر مواد خوشبو و فلفل، شکر، خرمای ایرانی، گلتاج الملوک، هلیله، هازو و نمک و زرنیخ زرد، و مواد نظیر آنها را زیاد تولید می‌کند. آب و هوای (این مملکت) بسیار گرم است و هر خانواده در خانه خود یخ نگاه میدارد. ریگزار زیاد وجود دارد، مردم بواسطه نقل آب آبیاری می‌کنند. حبوبات پنجگانه و پرندگان و حیوانات (این مملکت) عموماً شبیه است به مال چین، ولیکن آنجا برنج و ارزن نیست. این سرزمین اسهای فوق العاده عالی پرورش میدهد و همچنین خرهای بزرگ (قاطر) و شترهایی که بعضی از آنها قادرند روزی ۷۰۰ لی راه بروند. خانواده‌های ثروتمند چندین هزار رأس از این حیوانات دارند.

علاوه بر اینها در این مملکت فیل سفید و شیر نیز پرورش می‌ابند، و تخم مرغهای بزرگ. آنجا مرغی است که شکل آن شبیه شتر است: دو بال دارد ولی نمیتواند بلندپرواز کند، و هم‌علف و هم گوشت می‌خورد، و همچنین میتواند آتش بیلعد.^{۱۲۸}

پادشاه روی تختی بشکل گوسفند طلائی مینشیند، تاج بر سر می‌گذارد، با پیرایه‌های طلائی، و قبائی می‌پوشد زربفت که با هر واژدها و جواهرات مزین است. هر ده ماوی خود را کوتاه می‌کنند، و کلاههای سفید پوستی بر سر می‌گذارند، و پیراهنهای یقه باز می‌پوشند که سراز توی آن می‌گذرد، و در قسمت پائین از دو طرف باز است. ایشان عمامه و بالاپوش نیزدارند و پارچه‌های زری درست می‌کنند، از قماش‌های بافته شده. زنها پیراهنهای گشاد و بالاپوش‌های بزرگ می‌پوشند. گیسوان آنها از جلو سر بافته شده، و یک گیس ساخته می‌شود و در پشت سر باز گذاشته، و سرازیر انداخته می‌شود، و با گلهای طلائی و نقره‌ای آرایش داده می‌شود. از بالا و پائین آن یکرشته مرواریدهای رنگارنگ روی دوش آنان آویزان است. پادشاه در این مملکت غیر از پایتخت خود نزدیک به ده

۱۲۸- منظور شتر مرغ است، که از ایران به چین برده شده.

نقطه مقرهای کوچک دارد که بمنزله قصرهای تابستانی در چین است. (پادشاه) هر سال در ماه چهارم از پایتخت حرکت کرده در این قصر اقامه میکند، و در ماه دهم بپایتخت بر میگردد. بعداز جلوس به تخت سلطنت پادشاه از میان فرزندان خود با هوشترین آنها را انتخاب کرده بطور مخفی اسم او را در سندي نوشته در خزانه خود نگاه میدارد. پسران وزراء هیچیک مضمون سند را نمیدانند. هنگام فوت پادشاه، مجلس (شاهزادگان و وزراء) نامه را بیرون می آورند، و مضمونش را می بینند. کسی که اسمش در آن سند همهور باشد بتخت نشانده میشود. سایر شاهزادگان بمنصب (فرمانداری) سرحدات معین میشوند، و باین ترتیب از آن پس برادران یکدیگر را نمیبینند.

از جمله رجال و مأمورین عالی رتبه آنها یکی کسی است که امور قضائی و جنائی را اداره میکند. دیگر شخصی است که امور خزانه در دست وی است. دیگر شخصی است که استناد رسمی و سایر امور بعهده اش میباشد. بعد از اینها رئیس بیوتات سلطنتی است.

سپس شخصی که امور نظامی و سپاهی را در تمام مملکت اداره میکند. این مأمورین، عمالی در زیر دست خود دارند، که هر یک امور اداره خود را میگرداند.

سربازان زره و نیزه و سپرهای گرد و شمشیر و کمان و فلاخن دارند. آنها در نبرد از فیل هم استفاده میکنند که سوار آنها میشوند، و صد سرباز دنبال یک فیل برآه میفتد. در قوانین جنائی آنان مجازات قتل معمول است، و مقصرا آویخته تیرباران میکنند. مجازات درجه دوم حبس است؛ هنگامی که پادشاه تازه بتخت مینشیند مجبوسین را آزاد میکنند.

مردم خدای آتش و خدای آسمان را میپرستند. اگر در میان مردم دختری باشد که بالاتر از ده سال داشته و زیبائی خاصی داشته باشد، شاه وی را بحرمسرای خود میبرد تا اورا بزرگ و قربیت کند. آنگاه در مقام بخشش و

انعام بکسیکه خدمتی کرده باشد میدهد.

جسد مردها عموماً بیرون گذاشته میشود، روی تپه‌ها، تا یک ماه لباس عزا میپوشند. خارج شهر کسانی هستند که جدا از دیگران زندگی میکنند، فقط آنان ترتیب دفن اموات را میدافند. این جمع را مردم نجس میگویند؛ اگریکی از ایشان بشهر وارد شود باید با زنگوله حرکت کند تا مردم اورا از سایرین تشخیص دهند.

روز اول سال نو در ماه ششم است. بزرگترین اعیاد آنان روز هفتم ماه هفتم است، و روز اول ماه دوازدهم. در این روزها مردم یکدیگر را باضیافت و جشن دعوت میکنند، که در آنجامه سیقی مینوازنند و شادمانی و خوشگذرانی میکنند. بعلاوه در روز بیستم ماه اول، هر کس برای ارواح پدران خود قربانی میدهد»^{۱۲۹}

در منابع دیگر نیز بهمین دقت شرح اوضاع ایالات ساسانی و نحوه زندگی مردم آمده است، که گوشه‌هایی از اوضاع اجتماعی و بخصوص فرهنگی و تمدنی این دوره را روشن و آشکار میسازد.

نتیجه

از آنچه که گذشت میتوان چنین نتیجه گرفت که نقش هریک از مناطق شرق و غرب را در ساختن و پرداختن فرهنگ دوره باستان بدرستی نمیتوان مشخص ساخت. هریک با دانش و بینش خویش گوشه‌ای از کار را گرفت و سبب ایجاد تحولات فکری و علمی بسیار وسیعی در دنیا که کرد. ولی آنچه که مسلم است نقش مؤثری میباشد که در این میان بهمه‌ایران محول بوده است: ایران با وضع جغرافیائی خاص خود همواره چون پلی بر سر راه شرق و غرب قرار داشته، و این خصوصیت رسالتی بس عظیم و دشوار بهمه وی نهاده بوده است.

^{۱۲۹}- ذفل ازوی - شو. ج. ۱۰۲. رساله «معرفی منابع چینی مربوط به ایران باستان».

این رسالت عبارت بود از حفظ ملیت‌ها و فرهنگ‌های شرق و غرب از تهاجم یکدیگر. چه بسا که روم با گذشتن از ایران بر شرق دست‌می‌یافت، و فرهنگ و تمدن شرق چیز‌دیگری غیر از آنچه که بود می‌شد، و بعکس امکان داشت که اقوام گوناگون آسیای مرکزی چون هیاطله، هونها، خزرها و ترکها، از ایران می‌گذشتند و غرب را مستخر می‌ساختند؛ و بدنبال آن فرهنگ و تمدن این منطقه را دگرگون می‌کردند. ایران هائند سپر بلا و یا سدی هم‌واره در این میان قرار داشت، و هریک از این تهاجمات را دفع می‌کرد.

مادی‌ها بانی اولین سلسله آریائی ایرانی این سر زمین را از ابتدای ورود بتاریخ خود در عرصه فرهنگ‌های جهانی وارد ساختند، و پایه‌های فرهنگ عظیم و درخشان ایران باستان را پی‌ریزی کردند، و مسلمان در همین دوره بود که فرهنگ بارور شاهنشاهی هخامنشی بذر افشار گردید.

در ادور کهن‌هیچگاه تازمان هخامنشیان شرق و غرب در روابطی چنین نزدیک بایکدیگر بسر برده بودند، و هیچگاه فرهنگ‌ها و تمدن‌های این دو منطقه تا این حد در هم نیامیخته بود. سبب ایجاد این وضع هخامنشیان بودند که با گردآوری مملکت گوناگون تحت یک حکومت، و ایجاد روابط نزدیک با یونان، رهبری مملکت شرق را در راه ساختن فرهنگی جهانی به عهده گرفتند.

اشکانیان بر گردن فرهنگ و تمدن ایران باستان حقی بزرگ دارند. چنان‌که بر استقلال ملی آن، ایشان تو انسنتند فوذهادی و سپس معنوی بونانیان را ریشه کن‌سازند، و فرهنگی اصیل و ملی جایگزین آن کنند. این سلسله‌چون سدی تمدن و فرهنگ کهن آسیا و اروپا را از تهاجم یکدیگر مصون داشتند. در دوره ساسانیان این فرهنگ به اوج عظمت و درخشش خود رسید، و هنگامی‌که اسلام بر قسمت بزرگی از جهان مسلط شد، و عمر دنیا کهن بسر آمد پایه‌های فرهنگ و تمدن عصر جدید توسط ساسانیان ریخته شده بود، و هر جا که اسلام قدم نهاد این فرهنگ و تمدن بارور را نیز با خود بارگان برد.

اگر ایران بهنگام هجوم اعراب هائند گذشته موفق به استادگی در مقابل حملات این قوم تازه نفس میگردید، مسلمان وضع دنیای اسلام نیز بطریقی غیر از آنچه که هست میشد. زمانیکه این سد شکست او ضاع فکری، سیاسی و اقتصادی دنیا نیز دگر گون گردید.

مأخذ

- ۱ - ایران در زمان ساسانیان : تالیف آرتور کریستنسن . ترجمه رشید یاسمی، چاپ تهران، سال ۱۳۲۴
- ۲ - مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات فارسی : تألیف دکتر محمد معین، چاپ تهران، سال ۱۳۲۶
- ۳ - تاریخ ادبی ایران، از قدیمترین روزگاران تازمان فردوسی، جلد اول: تالیف پرفسور ادوارد براؤن، ترجمه علی پاشا صالح، چاپ تهران، سال ۱۳۲۳
- ۴ - تاریخ شاهنشاهی هخامنشی : تألیف امستد. ترجمه دکتر محمد مقدم، چاپ تهران، سال ۱۳۴۰
- ۵ - تاریخ سیاسی پارت : تألیف نیلسون دوبواز : ترجمه علی اصغر حکمت چاپ تهران سال ۱۳۴۲
- ۶ - ایران از آغاز تاسلام : تألیف رمان گیرشمن . ترجمه دکتر محمد معین، چاپ تهران، سال ۱۳۴۴
- ۷ - اشکانیان : تألیف دیاکونو . ترجمه کریم کشاورز . چاپ تهران، سال ۱۳۴۴
- ۸ - تاریخ ایران و ممالک همسایه در زمان اشکانیان : تألیف گوتاشمیت. ترجمه کیکاووس جهانداری ، چاپ تهران سال ۱۳۴۵
- ۹ - تاریخ ماد : تألیف دیاکونو. ترجمه کریم کشاورز. چاپ تهران، سال ۱۳۴۵
- ۱۰ - کوشش در روایات شرق : دکتر شیرین بیانی . سری مقالات مندرج در مجله یغما، ماههای شهریور، مهر، آبان، آذر، و دی سال ۱۳۴۷

- ۱۱ - معرفی منابع چینی مربوط به ایران باستان : کوائچی هاندآ . رساله تحقیقی برای دوره فوق لیسانس تاریخ . تهران سال ۱۳۵۰
- ۱۲ - روابط سیاسی ایران و چین در دوره ساسانی و مذاهب ایرانی در چین : کوائچی هاندآ ، رساله تحقیقی برای دوره فوق لیسانس تاریخ . تهران سال ۱۳۵۰ (قسمتی از این رساله در مجله بررسی های تاریخی، شماره مخصوص ، و شماره ۴، سال ششم، تحت عنوان « مذاهب ایرانی در چین از خلال منابع چینی »، چاپ شده است .)

